

DIARIO DE LA MARINA

EDICION DE LA TARDE

Telegramas por el cable.

SERVICIO TELEGRAFICO DEL **Diario de la Marina.** AL DIARIO DE LA MARINA. HABANA.

España

De hoy.

Madrid, Junio 4.

CONSEJO DE MINISTROS

Mañana se celebrará Consejo de Ministros en la Presidencia y en él se tratará principalmente del discurso de la Corona, de las candidaturas para las mesas del Senado y del Congreso y de las comisiones de actas para ambas Cámaras.

CRISIS PARCIAL

Los periódicos de oposición insisten en decir que está próximo a salir del Gabinete el ministro de Hacienda e indican para reemplazarle al señor Suárez Icañá.

NOMBRAMIENTO

S. M. la Reina ha firmado un Real Decreto nombrando al señor Carrera representante de España en las repúblicas de Centro América.

LA NOTA DEL DIA

¡Viva el ñeque! ¡Vivan los descamisados! Así gritaban anoche, al desfilarse por el Parque Central en expresiva y pintoresca manifestación los mejores poder litorales de la plaza del Vapor.

NUEVO LOUVRE

SOMBRERERIA Y CASA DE MODAS

Ana Gómez de Gabás

SAN RAFAEL y AMISTAD. TELEFONO 1034.

Terminadas las obras de ensanche de esta casa, ofrece al público de la Habana el más completo surtido de sombreros de señoras y niñas modelos especiales de la casa.

NUEVO LOUVRE

ha extendido su esfera de acción y permitiéndolo la extensión del local ha montado grandes talleres de confección para ropa de señora, á la vez que surtido de ropa hecha, desde la más inferior hasta la más costosa y con precios que son una verdadera ganga por lo económicos.

NUEVO LOUVRE

presenta en su nueva vida, artículos todos nuevos, de fantasía verdadera y de utilidad práctica.

San Rafael y Amistad. Teléfono 1034.

Géneros para enfardar Tercios de Tabaco

y para hacer pacas de Tabaco y Esponjas de la acreditada marca **"MARTIN FALK"**
BUSIAS (Género blanco) de 40, 42 y 44 pulgadas inglesas de ancho y piezas de 29 yardas inglesas.
ARPILLERA (Tambor) de CALIDAD MUY SUPERIOR, de 40, 42 y 44 pulgadas inglesas de ancho y piezas de 30 yardas inglesas.
Su único importador **ENRIQUE HEILBUT**
Sucesor de MARTIN FALK y C^a, SAN IGNACIO 54.
e 678-300-11 A 988 alt 156-1 Jn

Almacén Importador de ferreteria San Nicolás

ESTABLECIDO EN 1822 de Juan José Domínguez

CALZADA DEL MONTE 177. HABANA, TELEFONO 1417.
Gran surtido en neveras, sorbeteras, depósitos, filtros refrigerados, con hielo independiente, camas, camitas y bastidores metálicos; surtido general de todo lo concerniente al giro, y con especialidad en herramientas de carpintero y demás útiles para agricultura; arados y demás útiles para la misma; en pinturas, aceites, brochas de superior calidad.
Llamo la atención á los Sres. maestros de obra, hacendados y propietarios del cemento Portland marca registrada (Casa) Ferreteria "San Nicolás" en barriles de 150 y 180 kilos de superior calidad, todo á precios módicos.

CENTRO DE PARIS.

GALIANO 74.

M^a Agustini participa á su numerosa clientela haber recibido los últimos modelos de verano, SOMBREROS, CAPOTAS, CAPELINAS, GORROS para cristianar, todo lo más nuevo y elegante de la moda, desde UN LUIS.
Elegante surtido en sombreros y tonas de crepe, pana, luto. Se confecciona toda clase de vestidos, y el CENTRO DE PARIS no pasa una semana sin que su hermosa vidriera exhiba un elegante traje de novia.
Los corsets de corte María Antonieta son especiales para esta casa.
No olvidéis que tiene un elegante surtido en peinetas finas, flores y adornos. Galiano 74. C 851 26a-8 My

LA ZAFRA

El día 30 de Mayo último entraron en Matanzas los siguientes sacos de azúcar de los Ingenios que á continuación se expresan:
Del Conchita..... 300 sacos
... Luisa..... 44 ..
El total de sacos de azúcar de la zafra actual, entrados hasta dicho día en aquella plaza, asciende á 711,074.

EL PROBLEMA SOCIAL

La cuestión social, casi tan vieja como el hombre, adquiere formidables proporciones en aquellas sociedades en que el sentido moral se oscurece y extravía. Cuando, como en nuestra edad sucede, la falta de caridad en unos y de resignación en otros, hace más cruel é implacable la lucha por la existencia, de suyo tan dura; cuando la sed de lucro acaba por imponerse á todos los respetos humanos y divinos, excitada por el desenfrenado amor á los goces materiales; cuando la inmoralidad, el egoísmo y la concusión, propagándose como humores pestilenciales por el cuerpo social, atacan sus visceras más nobles, el Parlamento, la administración pública y los tribunales de justicia; cuando las ideas irreligiosas y el grosero positivismo que se ha apoderado de las muchedumbres, las ha dejado insensibles á todo interés espiritual, é finalmente, cuando el escepticismo de la riqueza con frecuencia no bien adquirida, y, por regla general, cuando menos honrada tanto más ostentosa, viene á avivar los torpes apetitos que, si quiera sea en estado embrionario, residen hasta en las almas más puras, no es extraño que sobrevengan con impetu irresistible estas tremendas crisis en que parece como que se aglomeran y funden para pedir satisfacción de sus agravios, cuantos dolores y enojos odios la iniquidad, la corrupción y el egoísmo han ido depositando en el fondo de las naciones como acumula la gangrena el pus en las úlceras.
No es fácil, ni lo intentaré, exponer en breves líneas los múltiples y contradictorios problemas que encarna la cuestión social. Para abarcarla en toda su imponente grandeza, se requeriría un libro. Tendría, si no me faltara espacio y medios para ello, que estudiar atentamente cada uno de estos problemas, no sólo en el orden económico, sino en el jurídico, en el político, en el religioso y en el moral, á fin de ver hasta qué punto en todas las etapas de la vida, se han roto el equilibrio y la armonía de los elementos sociales. Previendo, pues, de estas tareas, porque como punto de partida para mis posteriores consideraciones, bastame consignar un hecho, es á saber:

ber: que el mundo, fatigado ya de tantas teorías deslumbradoras como han pasado por él, después de haber resultado insuficientes, cuando no baldías en sus aplicaciones á la vida real, ha concluido por insubordinarse contra el criterio cerrado de escuela y por entrar en el camino de las rectificaciones, respecto de algunos principios que, durante más de cincuenta años, han pasado por incontrovertibles. Pero, ¿qué términos se señalará á este movimiento de protesta, en parte justificado por los desengaños recibidos? ¿Quién es capaz de predecirlo? Mucho me temo que lo extreme, y que dejándose llevar de la corriente, favorable en estos momentos á ensanchar el campo de acción del Estado; mermando hoy, con medidas aparentemente protectoras, la libertad individual; mañana quizás reglamentando la contratación entre obreros y patronos, y llegando, si las circunstancias apremian, á la tasa oficial de las horas de trabajo y de las subsistencias, vaya acercándose mansamente, sino al antiguo régimen, cuya muerte es definitiva, á una situación que se le parezca.

"Papas y emperadores—dice un escritor.—Los supremos pastores de los pueblos en lo espiritual y en lo temporal, ofrecen á la democracia el concurso de las influencias tradicionales, é invitan al mundo á reformar las condiciones de existencia del proletariado. Ante las diferentes formas del socialismo demagógico, el comunismo, el mutualismo y el colectivismo, surgen, como por ensalmo, el socialismo conservador, el socialismo de la catedral, el socialismo católico, el socialismo protestante, el socialismo antisemítico, todos conjurados contra el dogma de la libertad y de la libre concurrencia, que juzgan egoísta é insuficiente para resolver los conflictos contemporáneos."

Fácil será rodar por esta pendiente resbaladiza, si la reflexión y la calma no contienen el precipitado desenso de nuestra sociedad, demasiado nerviosa é impresionable, hasta el absolutismo del Estado, y caer de esta suerte en la más permanente de las tiranías, por eso, lo que con mayor tenacidad arraiga en la conciencia peregrina de los pueblos. Tal es el peligro. ¿Qué hacer para evitarlo? De qué manera conciliar las aspiraciones del proletariado, muchas de las cuales, como engendradas por el dolor, son más de sentimiento que de razón, con las legítimas conquistas que en nuestra centuria han alcanzado las libertades necesarias para el desenvolvimiento de la vida?

Este es el nudo de la cuestión, nudo que llena los entendimientos de incertidumbre y de sombra por la dificultad de desatarlo, suscitando en muchas almas la duda de si el siglo XX estará destinado á demoler piedra por piedra,

dra, en nombre de una igualdad niveladora, la obra tan trabajosamente levantada por el siglo XX, y si nuevos organismos jurídicos y económicos, más atentos al egoísmo colectivo que á la dignidad del ciudadano, vendrán á restaurar en cierto modo y con carácter puramente civil, aquella especie de panteísmo social de los antiguos imperios, en que el individuo, bajo la reglamentación de todas sus facultades, desaparecía absorbido por el Estado.

Por de pronto, obedeciendo tal vez inconscientemente á esta tendencia confusa, hoy acampa frente á frente de los poderes públicos de Europa y de la República angloamericana, un ejército todavía irregular, pero temible por su número, por el encono que la anima y por los intereses que representa. Vivimos, pues, á consecuencia de este hecho moral, en perpetuo estado de alarma, cuya prolongación indefinida es, á mi juicio, de todo punto insoportable.

Su duración haría más ásperas y desahridas las relaciones entre patronos y obreros; el capital amedrentado se retraería de entrar en los negocios; la industria, la agricultura y el comercio decaerían gradualmente, faltos del indispensable reposo para desenvolver la producción; el malestar se extendería á todas las clases sociales, pero dejando sentir con mayor imperio su desolador influjo sobre el proletariado, cuyas necesidades tienen menos espera. La miseria de los humildes y de los desheredados de la tierra llegaría á ser acaso más extensa, más profunda y más irremediable, y como resultado de la parálisis social originada por este desorden económico, ¿quién sabe si al fin de la jornada, cuando hubiese agotado sus esfuerzos en sangrientas y estériles revoluciones, caer en extenuados y venidos por el hambre, en más fiera y dolorosa servidumbre?

¡Ah! Si pudiera llegar mi voz ábriga á la conciencia de las clases obreras, yo les diría resucitadamente:—No confiéis vuestra redención á ningún país del mundo, porque en último término, os quitará más de lo que os dé, haciéndoos sufrir amargos é impíos desengaños. Tampoco la esperéis de vuestros sacudimientos febriles, porque aun suponiendo que con ellos consigáis vencer, vuestro triunfo sería la catástrofe, que, como los demás trastornos de la Naturaleza, sólo dura el tiempo que tarda en pasar.

Basta hojear con algún sentido crítico el libro de la Historia, para persuadirse de que las instituciones y las ideas jamás han desaparecido radicalmente por la violencia. En la órbita de los intereses y de las doctrinas, únicamente deja de renacer lo que muere de muerte natural. Al día siguiente de vuestra victoria veréis

con asombro que nada habéis destruido, y que las imperfecciones y desigualdades que os irritan permanecen en pie. No habrías hecho más que envolverlas momentáneamente con el oleaje de vuestras iras, como envuelve y cubre la marea algunos peñascos y arrecifes. No vayáis contra las leyes de la Naturaleza, ni os enamoreis de lo utópico y de lo imposible; no prediquéis el odio, porque es infeundo, ni la guerra, porque es inhumana, y así acrecentaréis el compasivo enternecimiento con que miran vuestra miseria todos los corazones generosos y honrados, el cual es, no solamente el fundamento más firme de vuestra fuerza, sino el camino más seguro de vuestra regeneración.

Reuníos y organizaos enhorabuena; pero sin abdicar de vuestra personalidad, renunciar á vuestra propia iniciativa. Cuando el hombre ejercita su voluntad, es cuando más ostenta su soberbia. Fundad sociedades cooperativas, cajas de ahorro y de resistencia, montepíos é instituciones de crédito y creed cuanto sea preciso para vuestra defensa, y armados con todas las armas que el derecho moderno os ha concedido, tratad con vuestros patronos como ciudadanos libres y no como legión anónima é irresponsable. Esto sería, si quisieran oírlo, lo que yo diría, como hombre de buena intención, á las clases trabajadoras.

G. NOZZE DE ARCE.
(De El Liberal, de Barcelona.)

Europa y America

CONGRESO DE ANTROPOLOGIA CRIMINAL

Del 9 al 14 de septiembre se reunirá en Amsterdam el quinto Congreso internacional de antropología criminal.

Hé aquí algunas de las materias puestas á la orden del día: característica anatómica y fisiológica de los criminales; psicología criminal y psicopatología; crimen y locura; la antropología criminal en sus aplicaciones legales y administrativas; el alcoholismo; el hipnotismo; los criminales jóvenes; crimen y vejez, etc.

Han prometido su cooperación Lombroso, Ferri, Moll, Garnier, Lucasagne, Tarde, Legrain, etc.

EL FERROCARRIL TRANSIBERIANO

Anotación los telegramas de San Petersburgo que se quedaron abiertos al tráfico, en toda su extensión, el ferrocarril transiberiano.

Con la apertura de esa nueva línea hace posible realizar la vuelta al mundo en treinta y tres días, del modo siguiente: de París á San Petersburgo, dos días de San Petersburgo á Vladivostok, diez; de Vladivostok á

LA VIOLETA

96, OREILLY, 96

CHOCOLATES DE LA COMPAÑIA COLONIAL DE MADRID.

Estos son los primeros chocolates que se empezaron á moler en la Península en molinos al vapor, el fabricante que todavía está constante y celoso al frente de su industria; no descansa un momento para que no desaparezca la bondad de su elaboración y conservar siempre la fama adquirida de tantos años de asiduos trabajos. Sus chocolates son el néctar de la Familia Real, de la aristocracia madrileña, de todas las personas de buen gusto y de buen paladar, ningún otro fabricante ha podido superarlos; y para que el pueblo cubano pueda disfrutar de tan beneficioso socorro ha establecido en la Habana un Depósito General, donde el público puede adquirir la clase que desee y al precio que mejor le convenga, los encontrarán en

LA VIOLETA, 96, O'Reilly, 96, HABANA

POR TODOS Y PARA TODOS

Cuanto desearse pueda en VERBO de calzado se encuentra en esta antigua y acreditada casa: las señoras y señoritas que concurren á las reuniones, saraos y recepciones más aristocráticas, así como los caballeros que constituyen nuestro mundo elegante, encontrarán al elegir, perplejos ante tanta variedad y elegancia tanta, lo que por sus ocupaciones necesitan un calzado, de solidez garantizada, nada tendrán que objetar, y las clases proletarias podrán surtirse de artículos al alcance de todos los bolsillos. La vidriera de SALDOS que hace unos días se enseñorea en estos portales, ha conquistado un triunfo más, á los muchos que ya sumaba la pelería

LA MARINA—Portales de Luz. Teléfono 929.

Martes 4 de junio de 1901.
ESTRENO ESTRENO
FUNCION POR TANDAS.
A las 8 y 10
Entrada de la zarzuela en un acto
Polvorilla
A las 9 y 10
Sandias y Melones
A las 10 y 10
Las Bravias
TEATRO DE ALBISU
GRAN COMPAÑIA DE ZARZUELA
TANDAS - TRES - TANDAS
Precios por la tanda
Grilla..... \$ 2.00
Palco..... 1.25
Luzes con entrada..... 0.50
Butaca con idem..... 0.50
Asiento de terral..... 0.35
Idem de Paraiso..... 0.30
Entrada general..... 0.30
Idem á terral ó paraiso..... 0.20
Mañana miércoles, la zarzuela en un acto CERTANEN NACIONAL.
Se ensaya, la zarzuela DON GONZALO DE ULLOA.

Obispo 38 **GALATHEA** Obispo 38
UNICO AGENTE
Para señoras \$ 2.25 PARA LA ISLA DE CUBA Para Caballeros \$ 2.75
Juan A. Ugalde, S. en C.
REVOLUCION EN EL RAMO DE PARAGUAS Y SOMBRILLAS
El que tenga un varillaje se le viste en cinco minutos. La tela SEDA GLORIA, lo único duradero para cubrir paraguas. Se envían por correo, mandando los centímetros del varillaje y especificando el grueso del bastón.
GALATHEA OBISPO 38. TELÉFONO 78.
La casa de moda en abanicos, sombrillas, guantes, paraguas, bastones y grandes novedades.

SOMBREROS PAJA desde \$ 1-50 á \$ 5 plata. Estilo KNOX. Han llegado. EL TRIANON. Obispo 32 G. RAMENTOL.

San Francisco, diez; de San Francisco a Nueva York, cuatro y medio; de Nueva York al Havre seis; del Havre a París, ocho horas.

Ferrocarril de Matanzas.

Heamos tenido el gusto de recibir un ejemplar del folleto que bajo el título de "Consideraciones sobre la situación del Ferrocarril de Matanzas," se ha publicado por acuerdo de la Junta Directiva de dicha Empresa...

Para demostrar hasta que punto es merecido dicho voto de gracias, vamos ahora a extraer algunas de las cifras más importantes de la Memoria.

Al terminar el anterior año social los fondos que la Compañía tenía en caja, solo ascendían 67.574 pesos 37 centavos...

Los resultados posteriormente obtenidos han venido a patentizar con exactitud la acertada decisión.

Entre las necesarias innovaciones que se introdujeron en el manejo del ferrocarril durante el pasado año y abusos que se corrigieron...

Parte de los créditos antiguos, ascendientes a 120.460 pesos 64 centavos, pudo cobrarse...

Se han anulado las concesiones de rebaja en los fletes del azúcar que venían disfrutando algunos ingenios...

Para la equitativa aplicación de la tarifa de caña, fué preciso regularizar el arastre de las mismas...

El resultado de esta medida ha sido que se transportaron en la pasada zafra, 36 millones de arrobas de caña...

Excepcionalmente la zafra de 1893 á 1894, la pasada ha sido la que mayor cantidad de caña ha transportado...

COMPLACIDO

Sr. Director del DIARIO DE LA MARINA. "Nuevamente vuelvo a molestar su atención, pero lo hago contando con su bondad..."

sea de miga y sustancia, y esta vez, como la pasada, no dice concretamente lo que quiere y defiende...

Yo ruego al Sr. José O. Paig que malgaste otro poco de tiempo y me conteste á este: ¿quiere ó no el Sr. José O. Paig que existan las zonas prohibidas?

Este es el caso que ha de determinar qué intereses son los que usted quiere defender, pues yo confieso que no poseo el don de adivinar las intenciones.

Pues que, me dice el Sr. José O. Paig que el art. 9.º del nuevo Reglamento perjudica á miles de familias que no tienen cochinos que vayan al Mercado á comprar los artículos frescos del día...

¿O es que lo que pretende el Sr. José O. Paig es que esas miles de familias no coman, no ya los artículos frescos, pero ni tampoco los azúcares?

Pretende el Sr. José O. Paig que el lector crea que el nuevo Reglamento ha sido confeccionado para beneficio exclusivo de los mesilleros y casilleros del Mercado de Tacón?

Si esta ha sido la intención del señor José O. Paig, ¿no comprende que el más obtuso de los lectores ha de ver claro que no existe este beneficio...

Por otro lado, si la zona fuera extendida hasta la cañada de Belascoáin, al ponerse en vigor el nuevo Reglamento, no habría que perjudicar esos intereses que nos recordaba el Sr. José O. Paig...

Relativo á que el Sr. José O. Paig desea que yo sepa, respecto á su rectitud de principios morales, le diré que quedo enterado; pero al mismo tiempo le suplico me preste atención á un cuento que quiero hacerle; pero con la condición que no me ha de interrumpir...

"Érase que se era un labrador campesino, que tenía pastando unos bueyes en unos terrenos en los que el gobierno lo había prohibido; pero éste aquí que un su comprador le dijo un día: compadre, he sabido que Juan Será plena denunciante porque tienes el ganado pastando donde lo están haciendo, y creo prudente que te vayas con él."

Así se hizo, y Juan Será y el campesino convinieron en que el primero renunciaba á la denuncia mediante un regalo que el segundo le haría. De allí á unos días, volvió el comprador y le dijo: compadre, he llegado á saber que dentro de muy poco tiempo el gobierno permitirá el uso libre de esos terrenos donde pastan ahora tus bueyes.

Alégrase el interesado por tan buena nueva, y resolvió no regalársela nada á Juan Será, y desde entonces acá andaba el pobre Juan Será con un palo amanzando á todo el que encuentra al paso. Hasta aquí el cuento, y hasta todo lo demás."

Sufragios.

Con motivo de ser mañana, miércoles 5, el tercer aniversario del fallecimiento de la señorita María del Monserrate Toñarely y Mendizábal, se celebrará en la iglesia de Belén, á las ocho de la mañana, una misa cantada y varias rezadas en sufragio de su alma.

ASUNTOS VARIOS.

LAS ELECCIONES. El escrutinio definitivo de las últimas elecciones municipales, practicado en el Ayuntamiento, ha dado el siguiente resultado:

Table with 2 columns: Name and Votes. Includes Nacionalles and Republicanos.

El Ayuntamiento de San Diego de los Baños ha nombrado secretario del mismo al señor don Benito L. Araujo y Cabarrony.

CONSEJO DE SECRETARIOS.

Bajo la presidencia del Gobernador General se celebró esta mañana en Palacio el acostumbrado Consejo de Secretarios.

Se trató sobre el establecimiento de escuelas normales en la Isla y una central en Santa Clara; de las elecciones pasadas y sobre el amillaramiento.

También se trató sobre el modo de enviar, por cuenta del Estado, varios maestros jóvenes á las Escuelas Normales de los Estados Unidos...

EL ALCALDE DEL CAÑO. Ha resultado electo para Alcalde Municipal del Caño el Dr. José Ramos Almeyda, propuesto en candidatura popular.

El Sr. Ramos Almeyda contaba con grandes simpatías en dicho término, donde ha sido Juez, Fiscal y Médico municipal.

CRÉDITOS. El Gobernador Militar de la Isla ha concedido un crédito de \$2.817-10 centavos para decorar las cuatro Salas de la Audiencia de la Habana.

Los electores todos del término de Camarones, sin distinción de clases al partido, han votado para Alcalde al popular vecino don Jorge Rodríguez del Castillo...

CASAS DEVUeltas. El Secretario de Hacienda ha dispuesto la devolución á sus dueños de las casas situadas en Guanabacoa...

EL CÍRCULO HISPANO. El señor don Miguel Vázquez Constanti, Presidente del Oficio Hispano, nos participa en atento B. L. M., que ha sido trasladada dicha sociedad á la calle de Bernaza número 36.

LO DE ALQUIZAR. En la mañana de hoy estuvo en el Gobierno Civil, el alcalde municipal de Alquizar, Sr. Garrido.

LOS DETENIDOS. Los detenidos han sido puestos en libertad.

CENSOS. Desde esta fecha hasta el 30 del actual y los días hábiles de doce á tres de la tarde estará abierta en la Administración de Rentas é Impuestos de la Habana...

VOLADURA. En la mañana del día 20 de mayo último fué volado el casco de un viejo vapor que se hallaba en la bahía de Santiago de Cuba...

NECROLOGIA. Ayer mañana dejó de existir en esta ciudad Mr. William L. Pope, sacerdote católico, que desde la intervención había sido empleado de traductor en el Departamento de Correos.

MERCADO MONETARIO. Casas de Cambio. Plata española de 794 á 794 V. Cadenilla de 77 á 79 V.

DESPEPIDA. Los americanos que quedan en esta ciudad, despidieron cariñosamente el domingo, á un regimiento inglés que salió para la India.

EL "MORRO CASTLE". Procedente de la Habana, ha llegado el vapor Morro Castle, de la línea Ward.

SIN CONOCIMIENTO. Se ha agravado el estado de la señora de McKinley, hasta el punto de haber perdido por completo el conocimiento.

VERSION INGLESA. Se ha determinado por fin el general Kitchener á decir algo del combate de Vlakfontein, el que describe de la siguiente manera:

REGRESABA al campamento de Vlakfontein una columna de 1.450 ingleses, con siete cañones, cuando atacaron inesperadamente los boers que se hallaban fuertemente atrincherados...

ESTADOS UNIDOS.

Servicio de la Prensa Asociada. De hoy. Nueva York, junio 4.

MO LAURIN Y TILLMAN. Telegrama de Charleston, que accediendo á las indicaciones del Gobernador del Estado, Mr. Mc Laurin ha retirado la renuncia que tenía presentada del cargo de Senador por el Estado de Carolina del Sur...

CIUDAD ENLUZADA. Esta ciudad está de duelo por haberse recibido la noticia de haber parecido á consecuencia de incendios en los bosques del istmo de Tehuantepec, unos setenta individuos pertenecientes á familias de esta localidad que estaban contratados para trabajar en la extracción de gomas...

NUBUVAMENTE. Según despachos de Capetown, el comandante boer Sheppard, al frente de 700 hombres, atacó el sábado último el pueblo de Willowmrd, en la Colonia del Cabo, habiendo sido rechazado después de un reñido combate que duró nueve horas.

MAS MUERTOS. Comunica el general Kitchener, que adamas de las bajas anteriormente anunciadas, murieron en el combate de Vlakfontein tres oficiales ingleses más.

PARTIDA DE WALTERSEER. El feld mariscal Waldereer, jefe de las fuerzas alemanas en China, ha salido con dirección á Alemania, habiéndole tributado las tropas aliadas los honores militares correspondientes á su alta jerarquía y accediendo el cuerpo diplomático á despedirlo en masa, á la estación del ferrocarril.

NUEVO MINISTERIO. Tras largos y difíciles trabajos, el vizconde de Matsura ha logrado constituir el nuevo ministerio japonés.

NO HAY MISTERIO. El gobierno anuncia oficialmente que han sido publicadas todas las noticias que se han recibido del general Kitchener, relativas á recientes combates en el Sur del Africa.

PROYECTADA VISITA. El feld mariscal Waldereer no regresará á Alemania por la vía de los Estados Unidos, según se había anunciado, sino que lo hará directamente por el canal de Suez.

HOROA CAUDINA. El conde Rauch, sobrino y ayudante particular del feld mariscal Waldereer, se ha quedado aquí para aguardar al príncipe Chan, herman del emperador de China, al que acompañará á Berlín, á donde va el príncipe para dar una satisfacción al emperador Guillermo, por el asesinato del representante de Alemania, el conde Kottler.

ITINERARIO DE WALTERSEER. El feld mariscal Waldereer no regresará á Alemania por la vía de los Estados Unidos, según se había anunciado, sino que lo hará directamente por el canal de Suez.

DESPEPIDA. Los americanos que quedan en esta ciudad, despidieron cariñosamente el domingo, á un regimiento inglés que salió para la India.

EL "MORRO CASTLE". Procedente de la Habana, ha llegado el vapor Morro Castle, de la línea Ward.

SIN CONOCIMIENTO. Se ha agravado el estado de la señora de McKinley, hasta el punto de haber perdido por completo el conocimiento.

VERSION INGLESA. Se ha determinado por fin el general Kitchener á decir algo del combate de Vlakfontein, el que describe de la siguiente manera:

REGRESABA al campamento de Vlakfontein una columna de 1.450 ingleses, con siete cañones, cuando atacaron inesperadamente los boers que se hallaban fuertemente atrincherados...

Los ingleses perdieron en ese combate 55 soldados y 6 oficiales muertos; 115 heridos de los cuales un oficial ha desaparecido, además 6 soldados.

Los boers dejaron sobre el campo 41 muertos, pero se cree que sus bajas han sido mucho mayores.

Se han enviado con toda prisa refuerzos á la columna que entró en combate.

NUEVA YORK JUNIO 4. EL YUCATAN. El vapor Yucatan de la línea de Ward que había encañado el día 23 del pasado en un arrecife á cinco millas del puerto de Veracruz, llegó á dicha ciudad el 29 con avarias de poca consideración; se espera salga de dicho puerto hoy.

EN LA BODA DEL PUERTO. Hoy á las cinco y media de la mañana, al entrar al puerto el vapor alemán de la línea Hamburguesa Americana, Helvetia embarrilló de proa en el sitio conocido por Chetras de San Carlos.

Este bicho procedió de Hamburgo y escalas, con destino á San Juan de los Rios, con el propósito de ser vendido á los particulares para sacarlo de su vida.

MOVIMIENTO MARITIMO.

EN LA BODA DEL PUERTO. Hoy á las cinco y media de la mañana, al entrar al puerto el vapor alemán de la línea Hamburguesa Americana, Helvetia embarrilló de proa en el sitio conocido por Chetras de San Carlos.

Este bicho procedió de Hamburgo y escalas, con destino á San Juan de los Rios, con el propósito de ser vendido á los particulares para sacarlo de su vida.

Prácticamente se han dado las órdenes oportunas para sacarlo de su vida.

El señor Enrique Heibner, consignatario en esta plaza del mencionado buque, ha enviado en su auxilio, los remolcadores Sasia y Aquila y también una chalana para desvalijar parte de la carga de proa, con objeto de poderlo sacar á flote lo más fácil posible sin que sufra desperfecto su casco.

A bordo del Helvetia ha pasado el práctico Mayor señor Serra para dirigir las operaciones.

A las siete y media, pasó á bordo de dicho buque la visita de la aduana, dándosele entrada con el número 1.346.

EL FLORIDA. Entró en puerto hoy procedente de Cayo Hueso, con carga y 17 pasajeros.

EL HAVANA. Para Veracruz y escalas salió ayer el vapor americano Havana, con carga y pasajeros.

EL EUROPA. Este vapor noruego salió ayer para Mobila.

EL ISLA DE PANAY. El vapor correo español Isla de Panay que fundó en puerto ayer procedente de Barcelona y escalas, condujo 201 pasajeros para la Habana y 114 de tránsito.

GANADO. Ayer importó procedente de Puerto Rico el vapor español Isla de Panay, 2 bueyes y 123 vacas consignadas á la orden.

REGISTRO CIVIL.

Junio 1.

NACIMIENTOS. Distrito Norte. 1 varón blanco, legítimo. 1 hembra blanca, legítima.

Matrimonios. José Ambrós y Cortina con María R. Botifoll y Roca, b. ancos.

DEFUNCIONES. Distrito Norte. Pablo A. Valdés, 10 m., Habana, blanco, Consultado 32. Enterro en panteón.

Saludos. Varones y niñas v. am. Havana, esp. Robertson.

LONJA DE VIVERES. Ventas efectuadas el día 4. Almacén. 150 cy bacalao noruego... \$7.50 una.

AVISOS. CORSETA \$2.50 y se hacen por medida.

Se han publicado los nuevos Modelos de sombreros para el AÑO AU PETIT PARIS.

La Estrella de la Moda.

Madame Fucheu, no pudiendo avisar particularmente á cada persona de su distinguida clientela, tiene el gusto de participar por esta medio que ha puesto á la venta la gran romosa de sombreros para el verano Modelos de última novedad, formas Lamballe, Casive, Beranger, Marsa, etc., á infinitud de otras á cuales más preciosas.

RESUMEN. Nacimientos 11, Matrimonios 1, Defunciones 10.

Junio 2. NACIMIENTOS. DISTRITO NORTE: 1 varón, blanco, natural.

MATRIMONIOS. Atilano Leal y Leal con Ramona Peña Hernández, blancos.

DEFUNCIONES. DISTRITO NORTE: María Trujillo, 8 meses, mestiza, Habana, Zuluetta 6. Soterra de Hayemo.

RESUMEN. Nacimientos 9, Matrimonios 3, Defunciones 11.

E. P. D.

El día 5 del corriente, á las ocho de la mañana, se celebrará en la iglesia de Belén una misa cantada y se dirán varias rezadas por el eterno descanso de María del Monserrate Toñarely y Mendizábal.

Se han publicado los nuevos Modelos de sombreros para el AÑO AU PETIT PARIS.

La Estrella de la Moda.

Madame Fucheu, no pudiendo avisar particularmente á cada persona de su distinguida clientela, tiene el gusto de participar por esta medio que ha puesto á la venta la gran romosa de sombreros para el verano Modelos de última novedad, formas Lamballe, Casive, Beranger, Marsa, etc., á infinitud de otras á cuales más preciosas.

Se han publicado los nuevos Modelos de sombreros para el AÑO AU PETIT PARIS.

La Estrella de la Moda.

Madame Fucheu, no pudiendo avisar particularmente á cada persona de su distinguida clientela, tiene el gusto de participar por esta medio que ha puesto á la venta la gran romosa de sombreros para el verano Modelos de última novedad, formas Lamballe, Casive, Beranger, Marsa, etc., á infinitud de otras á cuales más preciosas.

Se han publicado los nuevos Modelos de sombreros para el AÑO AU PETIT PARIS.

La Estrella de la Moda.

Madame Fucheu, no pudiendo avisar particularmente á cada persona de su distinguida clientela, tiene el gusto de participar por esta medio que ha puesto á la venta la gran romosa de sombreros para el verano Modelos de última novedad, formas Lamballe, Casive, Beranger, Marsa, etc., á infinitud de otras á cuales más preciosas.

Se han publicado los nuevos Modelos de sombreros para el AÑO AU PETIT PARIS.

La Estrella de la Moda.

Madame Fucheu, no pudiendo avisar particularmente á cada persona de su distinguida clientela, tiene el gusto de participar por esta medio que ha puesto á la venta la gran romosa de sombreros para el verano Modelos de última novedad, formas Lamballe, Casive, Beranger, Marsa, etc., á infinitud de otras á cuales más preciosas.

Se han publicado los nuevos Modelos de sombreros para el AÑO AU PETIT PARIS.

La Estrella de la Moda.

Madame Fucheu, no pudiendo avisar particularmente á cada persona de su distinguida clientela, tiene el gusto de participar por esta medio que ha puesto á la venta la gran romosa de sombreros para el verano Modelos de última novedad, formas Lamballe, Casive, Beranger, Marsa, etc., á infinitud de otras á cuales más preciosas.

Se han publicado los nuevos Modelos de sombreros para el AÑO AU PETIT PARIS.

MI TIERRA DE ESPAÑA

(NOTAS DE VIAJE)
OV
Enero 2.

De Castillejo se llega a Aranjuez sin que el tren se detenga en ninguna estación intermedia. A veces aparece el terreno árido, atravesado por insignificantes arroyos; á veces, se cruzan por medio de grandes bosques, hoy convertidos en troncos esqueléticos, dejando ámbos lados pequeñas alturas. Al fin se abandona el rico valle del Tajo, en cuyas alturas se asienta el pueblito de Añover, y se encuentra en el alto de una colina el edificio destinado á escuela práctica de agricultura. Sin el apuro que me aguija, me detendría á visitarle;—que en ella está, sin duda, el porvenir de la España moderna, que no se funda en las armas que hieran y desgarran el pecho, sino en las armas que rompen el duro suelo para que en él fructifique la semilla que se deposita. A un lado de la vía aparecen grandes pilas de madera, que la corriente del Tajo lleva á largas distancias á poco costo; á otro lado hermosas posesiones, unas particulares, otras pertenecientes al patrimonio de la Corona. Y siempre recorriendo las pintorescas y ricas márgenes del río, atraviesa el tren un puente tendido sobre el Tajo, y tras él hace alto en la villa y real sitio de Aranjuez.

En mala estación he llegado á visitarlo. El invierno, uno de los más crudos que se registran en España desde hace muchos años, ha despojado á Aranjuez de una de sus mayores bellezas: la pompa y lozanía de sus árboles, los encantos de sus flores, sus deliciosos frutos, su risueño aspecto. Ahora no se distingue ni una hoja en las plantas. Los mismos edificios grandiosos, que son gala y encanto de estos lugares, pierden su aspecto alegre, medio envueltos entre la bruma. Aquí y allí se vea trozos de hielo, que parecen espoleros brillantes de mármol extendidos en el suelo, en ese suelo que produce los incomparables espárragos y las rosadas y dulces fresas de Aranjuez, unos y otras de tanto recuerdo como sus regios edificios. Ya pesa haber venido en la presente "xtación, porque en vez de llevar conmigo un recuerdo grato y tierno, llevo el del espectáculo de las orzudezas del invierno en estas regiones de España.

En Aranjuez no existen recuerdos que traspasen los límites de la Edad Media, ni hagan pensar en romanos, godos, árabes y castellanos de aquellos que reconocieron con el esfuerzo de su brazo y sus no fatigadas energías, media Europa y un mundo nuevo para engarzarlo en la corona de España, como brillantes flores. Solo un recuerdo histórico evoca la memoria al llegar á este sitio; el de aquel día memorable del mes de marzo, el 19, de 1808, en que el pueblo derribó á un rey para salvar el trono, y consumó la tremenda oída del favorito de Carlos IV y su esposa María Luisa,—Godoy, príncipe de la Paz,—que fué como el preludio de la titánica guerra de la independencia.

Al salir de la estación descubre la vista el panorama del real sitio. Desnudos de follaje están, como ya he dicho, los árboles seculares de todos los países que allí existían y que en la primavera deben darle el más risueño aspecto. Pequeñas colinas rodean el extenso valle, que mide 27 kilómetros de largo por 110 de circunferencia y en el que se hallan diseminadas las posesiones del real patrimonio. A medida que se avanza hacia la población se van distinguiendo esas posesiones, la Casa de Oficios, el Parterre, la Casa del Labrador y el jardín del Príncipe, regado por el Tajo, que fertiliza en el buen tiempo esa campiña, para que las flores la embalsamen con sus aromas y los árboles la sombreen con su follaje.

No menos de 10.000 habitantes posee Aranjuez, pero en el verano ese número se duplica con los que vienen á disfrutar de sus brisas, huyendo del insostenible calor de Madrid; porque en este sitio,—dicen sus moradores,—el ambiente es puro y saludable el clima, por más que suele aparecer, como en todos los países hermosos, frescos y de gran lozanía y verdor, el terrible paludismo para hacer su presa en los que disfrutan de sus encantos. Moderna es la población. A ordel se hallan tiradas sus treinta y once calles, largas y anchas. Aquí se halla cuanto pueda ser agradable, útil y necesario á la vida: hermosas plazas, iglesias, santuarios, palacios, fondas, cafés, fábricas, hospitales, teatros, jardines y paseos, cuya parte más insignificante pasaría por magnífica en las capitales más populosas de Europa.

Antiguamente perteneció este sitio á los maestros de Santiago. Poeta la orden, conquistado por su esfuerzo, vastos territorios sobre las márgenes

del Tajo, llamando la atención de los maestros establecidos en Osaña de la amabilidad de una aldea, situada en el confluente de dos ríos, llamada Aranzuel ó Aranzueje. Y allí hizo levantar un palacio gótico, al comienzo del siglo XVI, el maestro don Lorenzo Suarez de Figueras; palacio que después habitaron los Reyes Católicos, cuando incorporaron á la Corona los pingües maestrzgos. Carlos I reservó el sitio para caza y recreo; Felipe II lo ensanchó, disponiendo nuevas obras; Felipe III y Felipe IV adornaron sus jardines con fuentes y estatuas. Y Felipe V mandó levantar nueva fábrica en el solar en que existía el dos veces incendiado palacio de los maestros; palacio que aumentaron con nuevas construcciones Fernando VI y Carlos III.

Vamos á examinar esos edificios. (Continuará).

REPORTER

La Escuela de Artes y Oficios

La numerosa concurrencia que acudió á los amplios salones y talleres de este centro de enseñanza, con ocasión de la exhibición que preparó su ilustre é insustituible director Dr. Fernando Aguayo, de los trabajos que han de remitirse á la Exposición de Buffalo, no vería, sin duda, exagerada, ninguno de los rasgos de verdadera admiración que aparecen en estas líneas, dedicadas á reseñar, aunque someramente, aquel acto hermosísimo, que nos dejó comprender todo lo que cabe esperar á esta tierra de la Escuela de Artes y Oficios, el Centro docente más práctico y útil de cuantos existen entre nosotros, realizado aún más por los prolijos cuidados y la devoción que á él tiene el Dr. Aguayo, cuya presentación no vamos á hacer aquí, porque es harto conocido de todos, como obalitero, como hombre de ciencia y como maestro perfectísimo.

La carpintería, desde el rudo y tosco trabajo de banco, en blanco, hasta la ebanistería en sus diversas fases de esculido y torneado: la mecánica y herrería, y la cantería ó tallado de piedra, que ahora también se enseña: el dibujo lineal, el de adorno, el arquitectónico y geométrico, etc., cuanto dá á un hombre arte y le adiestra y dispone para un oficio, allí se vea, en armonía y gradual concierto, y cómo se desarrollan en la inteligencia, los conocimientos mismos de que esos trabajos que traspasan los límites de la Edad Media, ni hagan pensar en romanos, godos, árabes y castellanos de aquellos que reconocieron con el esfuerzo de su brazo y sus no fatigadas energías, media Europa y un mundo nuevo para engarzarlo en la corona de España, como brillantes flores. Solo un recuerdo histórico evoca la memoria al llegar á este sitio; el de aquel día memorable del mes de marzo, el 19, de 1808, en que el pueblo derribó á un rey para salvar el trono, y consumó la tremenda oída del favorito de Carlos IV y su esposa María Luisa,—Godoy, príncipe de la Paz,—que fué como el preludio de la titánica guerra de la independencia.

Antes escribí, y ahora repito, que la Escuela de Artes y Oficios es el Centro docente más práctico y útil de cuantos sirven entre nosotros para nuestra cultura. En efecto: su enseñanza estriba en los métodos más perfectos y se practica conforme á las necesidades infantiles. Fróbel, que tenía por el primer fundamento de su método, el estímulo constante á la acción espontánea, decía "que el principio de la actividad del niño, es la conversión de lo externo en interno", es decir, percibir los objetos exteriores para hacer después "de lo interno lo externo", ó sea convertir aquellas impresiones en ideas y pensamientos, manifestándolas con palabras y acciones.

Y eso, sin que hubiese que decirlo á nadie, se vea allí patentemente. La exposición estaba tan bien presentada, como bien dada es la enseñanza en esta docto Centro. Su esclarecido director el Dr. Aguayo no puede separarse de su sistema metódico en todo, científico siempre, y mostró al público la obra grande de sus talleres, desde los primeros pequeños momentos de cada aprendizaje. El oorte en papel de diversas figuras geométricas, cuyos volúmenes se obtienen al doblarse por sus pliegues lo que pudiéramos llamar molde ó plantilla, primera manifestación de aquella enseñanza, era también el primero que se observaba, continuándose en graduación admirable hasta la pieza mecánica de ajuste completo y función propia más delicada, ó la puerta, la escalera, la mampara, etc., en madera.

Y lo mismo en el dibujo: desde la simple y elemental cuadrícula en el lineal, hasta la proyección geométrica. Desde la aguada corrida, hasta la sombra.

La "Ley de los contrastes y su reconciliación", ó "Ley de equilibrio" del autor ya citado, se cumple exactamente. Todo allí es relación.

Muchas dificultades ha tenido que superar el Dr. Aguayo para llegar al alto grado á que ha elevado la Escuela que dirige, pero puede estar satisfecho de su esfuerzo, porque hoy se lo compensa la admiración general.

La Exposición de Chicago lo premió; el ilustre Secretario de Instrucción Pública, señor Varona, le aplaude,—en un autógrafo que obra en la Escuela,—en tono por demás halagador, su gran tarea siempre fructífera; la

Exposición de Buffalo le discernirá igualmente merecido lauro. Aquí todos á una, cuantos conocen la Escuela y sus trabajos, le admiran; y mañana... ahí mañana, una legión de nobles é instruidos obreros y profesionales, le bendecirá agradecida.

DR. ANDRÉS SEGURA Y CABRERA.

VIDA LITERARIA

GEORGE SAND Y MUSSET

Acabo de leer en un periódico una noticia que no vacilo en calificar de hermosa. Abrigo, no obstante, la esperanza de que se trata solo de un amorá mundial. Porque la nueva en cuestión se refiere á un futuro acontecimiento artístico, que Dios haga no pase de un proyecto.

He leído, pues, que Mascagni, el popular representante de la decadencia lírica italiana y del industrialismo editorial—no menos italiano—se propone escribir una ópera cuyo argumento del género histórico casi contemporáneo é indigesto está basado sobre los amores de George Sand y de Alfredo de Musset. Parece que estoy ya viendo el ciempiés literario y musical que no podrá menos de salir de semejante tema de las pesadoras manos encargadas de ponerlo en verso y en solfa. Si noticias de estas no bastan para inspirar horror al corazón más fuerte, que baje Dios y lo diga.

A lo que se murmura y ojalá la cosa no pase de una murmuración, el libertista no aprovechará de aquellos amores entre la gran novelista y el gran poeta más que el "episodio veneciano". Ese episodio es hoy muy conocido, gracias al afán que priva en nuestros días de basurar en la vida íntima y meter las narices en la ropa sucia de los personajes célebres. George Sand y Alfredo de Musset habian ido á pasar la segunda etapa de sus neuróticos amores en Venecia: en ninguna parte mejor que en aquel refugio incomparable, saturado de misteriosa poesía y de artísticas magnificencias, podían encontrar los dos amantes la paz y el reposo que buscaban y que, sin embargo, no encontraron.

Era casi imposible tratándose de dos seres como ellos: de una pareja en que los papales estaban, por decirlo así, invertidos. La naturaleza había dotado á George Sand de un temperamento varonil; de un talento como de un corazón masculinos. Era también versátil, caprichoso, como lo son muchos hombres; de carácter imperioso y más propicio para imponer el yugo de su capricho que para someterse al de un amante. Alfredo de Musset era en cambio un histórico; tal vez sería más exacto decir "una histórica". Su sensibilidad nerviosa, "nfermiza, tenía un sello marcadamente femenino; y sus arranques colosos, sac raptos de ira, sus lánguidas melancolías, sus desaholientos consaban un organismo moral absolutamente femenino.

En la capital del Adriático, la autora de Mauprat y el poeta de Bella pasaban el tiempo adiriéndose y, sobre todo, disputándose: entre aquellos dos seres para quererse había á cada dos por tres escenas terribles y raras tempestuosas á las que sucedían tiernas reconciliaciones, seguidas de nuevas rencillas. Un día Musset cayó enfermo y fué preciso llamar al médico.

El doctor Pagello á quien cupo el honor de visitar y asistir al insignificante, era un Galeno ideal, si no por en ciencia por su plástica. Figúrese el lector á un Adonias de frac y sombrero de copa; doctorado en medicina; un hermosísima cabeza, sus ojos expresivos, su gallarda presencia y su parla armoniosa causaron una impresión profunda en madame Sand, y el pobre Musset pasó desde aquel momento á la escuela de reserva; y si el hombre literario curó al hombre literato, la literatura quedó en otro terreno vendida y reemplazada por la ciencia.

De ese episodio, que sería en suma muy adecuado á un muy vulgar, á no representar en él los primeros papeles dos celebridades como Musset y George Sand, se ha sacado ó se va á sacar—ignoro en qué grado de condensación se halla el guiso—el libreto de la futura ópera. Y ya nos parece estar oyendo la serie de arias, romanzas, duos y tercetos entonados por la eximia novelista, el ilustre poeta y el bizarro médico, alternando con los

obligados coros de mezos de fonda y de gondoleros y demás gente ordinaria.

Hay críticos que se extremen ya de indignación y echan chispas, denunciando acerca del idiotismo al par que del descaer que supone el querer hacer revivir sobre las tablas y con acompañamiento de corcheas y samifusas, un lance cursi, que pertenece exclusivamente á la vida íntima de tres personas, muertas en fecha relativamente reciente, (el doctor Pagello, por ejemplo, falleció un año ha) y algunos de onyos dudosos, muy próximos, viven todavía. Inconvenientes que se hurgan en la existencia de notabilidades contemporáneas, mostrando al desnudo sus flaquezas, que al fin y al cabo no deberían caer en el dominio público. De los amores de Madame Sand se han ocupado los periódicos y las revistas más que de su admirable labor literaria, muchas son las personas que conocen á la gran escritora más por sus cortejos con Musset y con Chopin que por sus páginas maestras. Y como si eso no fuera bastante hétéro ahora á la famosa literata convertida en heroína de ópera, haciendo extremos y gorgorios, entonando ante las candelillas la historia de sus debilidades con acompañamiento de tablas y de violines.

Y con música de Mascagni por añadidura. ¡Dios nos oja confesados! JUAN BUSÓN.

ESPAÑA

LOS SUCESOS DE BARCELONA

Barcelona 11 (1,51 tarde). La censura á la prensa.—Orden completo. El capitán general ha convocado para esta tarde á las seis, á los directores de los periódicos locales, con objeto de indicarle la forma en que continuará haciéndose la censura.

Desde luego suprime la previa. En la población se advierte hoy mucha animación y perfecto orden. En los centros oficiales se cree que hoy mañana quedarán restablecidas las garantías constitucionales. Barcelona 11 (7,20 tarde). Prohibiciones impuestas á la prensa. Se ha celebrado la reunión de los representantes de la prensa en la capitania general.

Barcelona 12 (2,7 madrugada). Últimas noticias. El capitán general ha enprimido la previa censura, continuando ejerciéndose ésta á posteriori. Las fuerzas se han ido retirando de los puntos de vigilancia. Se ha puesto en libertad á los miembros de la asociación de locomoción electro-animal y otros huelguistas que se hallaban presos en el acorazado Pelayo y en las cárceles.

En el Pelayo quedan algunos libertarios. Los coches de la Catalana circularán hoy, suprimiendo la compañía algunos trayectos. El gobernador de Barcelona ha comunicado ayer tarde al ministro de la Gobernación que se ha conseguido restablecer la paz moral y material, y en consecuencia el capitán general ha suprimido la previa censura para la prensa. Circularon las tranvías por todas las líneas y sólo algun sin prestar servicio los ómnibus de las empresas "La Nueva Gondal" y "La Catalana". Han regresado las fuerzas de caballería que se pidieron á Loria y Terragona.

LA VIOLETA 96 O'REILLY, 96 PLATA MENESES

Este antiguo fabricante vuelve á ofrecer al pueblo cubano sus artículos inmejorables y sin temor ninguno á que nadie pueda competir en él en CLASES y PRECIOS, sobre todo con sus célebres CUBIERTOS DE METAL BLANCO con triple baño de plata. Para mayor garantía del público ha celebrado contrato nuevo con su antiguo representante en esta isla y puede ofrecer un selecto surtido en servicios de mesa, garantizando todo lo que se cumple en la "Sociedad Directa" con la firma y sello de la casa por 20 años de duración, ejemplar existen en la actualidad en esta población que pueden confirmar lo dicho.

2,000 CUCHARAS, TENEDORES Y CUCHILLOS acabamos de recibir por el último correo, como también hermosos juegos de café de 3 piezas y bandeja, comboyes de 3, 4 y 5 pomas, cucharones, cucharitas de café, cubiertos de postre, cubiertos de niño, trinchantes, palas para pescado, servilleteros, porta cuchillos, tenedores para ostiones, (modelo nuevo) bandejas cuadrilongas de 8 tamaños ricamente cinceladas y todas con asas y otra porción de novedades que bien pueden hacer una visita y quedarán satisfechos de

LA VIOLETA, 96, O'Reilly, 96, HABANA

La Rioja Alta. Vino de mesa fino vilanco; verdaderamente PURO y SUPERIOR á cuantos se conocen en CUBA. Producto de los afamados viñedos de la SOCA. UNICOS IMPORTADORES EN LA ISLA DE CUBA ALONSO GARCIN, CA OFICIOS 64.

Pídase EN DROGUERIAS Y BOTICAS LA CURATIVA, VIGORIZANTE Y RECONSTITUYENTE Emulsión Creosotada de Rabell

FOLLETIN 78

A SANGRE Y FUEGO

NOVELA HISTÓRICA POLACA POR ENRIQUE SIENKIEWICZ

—Quien los matara, los mató.... Si alguno quiere saber su destino, se queda fuera de la Garganta y espera á que yo vuelva del molino para que le diga lo que he visto en el agua.... Igual que ahora, que mirará tu suerte.... Por más que no te aseguro distinguir lo que te convenga, porque no siempre se ve claro. —Con tal de que no veas nada malo para mí.... —Matones no partiras.... De todas maneras ya harías bien en no moverte de aquí.... —¡Imposible! Kmeinski me escribió á Bar ordenándome volviera enseguida. También he recibido órdenes de Orivonos. Los polacos avanzan en gran número y es necesario que nos concentremos.... —¿Cuándo volverás? —No sé.... ni si moriré nosotros ó los polacos.... Si me venen me refugiaré aquí; si salgo volveré

volveré á coger á la princesa y la llevaré á Kiev. —Y si murieras? —Tú, que eres hechicera, me lo dirás.... —¿Pero yo si murieras? —Solo una vez se viene al mundo! —¿Pero que haría yo con ella? ¡La retorcía el onello ó no! —¿Si la tropiezas á un un solo caballo.... la hora te espera! Si muero, la dirás que me perdona.... —¿Qué mujer tan ingrata! ¡Cómo se puede dejar sin correspondencia tanto amor! ¡Oh! ¡Si fuese yo no resistía un solo instante! Y Orpina dió un golpe en el hombro del coaaco y mostró sus dientes al lanzar una arosajada. —¡Vete al diablo!—dijo Bogun. —¡Bah! ¡Bah! Ya sé de sobras que tú no eres para mí. Bogun fijó los ojos en el agua espumante como si quisiera leer en el fondo. —Orpina!—dijo después de un instante. —¿Qué me quieres? —¿Cuándo yo haya partido, ¿me recordará él durante mi ausencia? —Si no quieres atropellarla, preferible es que te alejes. —¿Mo quiero! ¡No quiero!.... ¡No me atrevo! ¡Sé que se morirá! —Entónes, máchate. Cuando estés en su presencia no te puede sufrir, pero cuando se encuentre sola comi-

go y con Ceremis, es posible que te recuerde y le resultes menos odioso. —Si no estuviera enferma como se encuentran, ¡sabes tú lo que haría! Mandaría venir un sacerdote de Raslog, y le haría que nos desposara.... Pero, ahora, temo que el terror y el espanto la maten. Tú misma has visto.... —¿Mi hermano tiene livido el rostro! —remitió. —¿Y qué más? —Nada.... ¡Oh! ¡Qué livido está! ¡U-nh! ¡U-nh! ¡En la espuma!.... ¡En la niebla! ¡Aparece! ¡Vee! —¿Qué? —¡La batalla! Los polacos hayen persiguídos por los coaacos. —¿Y ya?... —Tú te estás batiendo con un caballerete.... ¡Repara, repara en el esbalerete! —¿Y la princesa? —No sé. De nuevo te veo.... Tienes al lado un traidor.... Un amigo infiel.... —¿Quién es? —No le veo.... no sé si es joven ó viejo. —¡Viejito!.... ¡Debe ser viejito! —Me parece que sí. —¿Entónes ya sé quien es! Ya una vez me traicionó.... Un viejo de barba gris, bizon.... Pero no es amigo mío. —Trabaja en tu daño.... Espera.... ¡Ahora ve! ¡Si! ¡A la princesa también lleva una corona, el vestido blanco y un gavilán sobre la cabeza.

—¿Soy yo acaso? —Tú.... sí.... ¡Gavilán ó balcón! ¡Gavilán! —¿Soy yo? —Espera.... no se ve.... ¡En la espuma! ¡En la niebla! ¡Oh! ¡Oh! ¡Cuánto soldado! ¡Cuánto coaaco! No son más los árboles de los bosques, ni los brazos de la pradera.... ¡Y tú estás sobre todos los demás.... y delante de ti tres estandartes! Y la princesa, está conmigo? —No.... tú estás en el campo. Reinó un corto silencio. La rueda giraba con tal impetu que el molino entero temblaba. —¡Oh! ¡Cuánta sangre! ¡Cuántos cadáveres! Lobos.... Oservos.... Y siempre cadáveres y cadáveres.... No se ve más que sangre. De improviso un ligero soplo de viento arrancó de la rueda algunas gotas de agua menuda, y en aquel mismo instante apareció al lado del molino el horrendo Ceremis que llevaba un haz de leña á la espalda. —¿Ceremis! ¡Cierra la exclama!—le gritó la hechicera y fué á lavarse en el agua las manos y el rostro. Ceremis obedeció. Bogun, pensativo, acercose á Orpina. —¿No has visto nada más!—la preguntó. —Lo que debe suceder ha aparecido. Ahora no veo otra cosa.

El señor Delgado les ha comunicado la prohibición de atacar las instituciones, á las autoridades y á la Iglesia católica, así como de propagar el catalanismo y el autonomismo, y publicar noticias que puedan alterar el orden. La opinión tributa grandes elogios al general Delgado.

Barcelona 11 (11,26 noche). Retirada de las fuerzas.—El crucero "Lepanto"—Pi y Margall en Figueras. Han marchado á sus respectivos cantones la mayoría de las fuerzas del ejército que se hallaban concentrado en Barcelona. A Rosas ha llegado el crucero Lepanto. Telegrafista de Figueras que se ha hecho un entusiasta recibiendo al señor Pi y Margall.

Barcelona 12 (2,7 madrugada). Últimas noticias. El capitán general ha enprimido la previa censura, continuando ejerciéndose ésta á posteriori. Las fuerzas se han ido retirando de los puntos de vigilancia. Se ha puesto en libertad á los miembros de la asociación de locomoción electro-animal y otros huelguistas que se hallaban presos en el acorazado Pelayo y en las cárceles.

En el Pelayo quedan algunos libertarios. Los coches de la Catalana circularán hoy, suprimiendo la compañía algunos trayectos. El gobernador de Barcelona ha comunicado ayer tarde al ministro de la Gobernación que se ha conseguido restablecer la paz moral y material, y en consecuencia el capitán general ha suprimido la previa censura para la prensa. Circularon las tranvías por todas las líneas y sólo algun sin prestar servicio los ómnibus de las empresas "La Nueva Gondal" y "La Catalana". Han regresado las fuerzas de caballería que se pidieron á Loria y Terragona.

El presidente del Consejo, informado por el señor Moret, ha manifestado á varios periodistas que continúa la tranquilidad en Barcelona. En caso de seguir la calma, se restablecerán hoy las garantías en lo referente á cuestiones electorales por tiempo indefinido, si los elementos interesados en alterar el orden no vuelven á provocar disturbios.

Barcelona 12 (3,10 tarde). Los libertarios presos. Las sumarias a bordo del Pelayo quedan 33 libertarios que serán trasladados al crucero Lepanto, el cual fondeará en esta mañana. El teniente coronel señor Barlit activa la instrucción de las sumarias, especialmente las motivadas por agresiones á la guardia civil.

LA BANDERA ESPAÑOLA

Barcelona 10 (12 n.). Esta noche estaba lleno el teatro de Novedades. El público era brillante. Fregoli hizo un juego de banderas. Al mostrar la española, fué oída con larguísima y estruendosa ovación. La enseña de la patria arrancó aplausos atonadores y aclamaciones delirantes. El público se confundió en un grito entusiástico: ¡VIVA ESPAÑA!

BASE-BALL

EL JUEGO DEL DOMINGO

Muy malo, por parte de los almenaristas y bueno por la de los franciscanos. La anotación final del match fué once carreras, nueve hits de una base, dos de tres, cinco errores y un passed ball por parte del San Francisco, contra cinco carreras, siete hits de una base, tres passed ball del "catcher", un wild del "pitcher" y quince errores, del Almenares. Joséito Muñoz, pitcher de los azules aunque fué castigado con dureza la bola que trataba de pasar por el home plate, logró sacar struck outs á nueve de los azules.

De los franciscanos se distinguió al batel acorazado Julián Ostillo, Francisco Morán y Palomino, y en el campo Eusebio Fontanalis, muy bien en primera base, el Shorstop González y Jiménez. De los almenaristas al campo Gela bert y R. Carrillo, que son los únicos que no cometieron errores, y estuvieron muy atentos al juego y en cuanto al bat Carlos Morán que anotó dos hits, por otras tantas veces que fué al bat. He aquí el score del juego.

San Francisco B. B. C. Table with columns: Jugadores, Vices al bat, Carreras, Base hit, B. jugadas, Asistencias, Errores, Slouts bases.

Almenares B. B. C. Table with columns: Jugadores, Vices al bat, Carreras, Base hit, B. jugadas, Asistencias, Errores, Slouts bases.

ANOTACION POR ENTRADAS San Francisco 2-2-0-1-2-2-2-0-0=11 Almenares 0-1-0-0-0-2-0-2-0=5

SUMARIO Enead runs: San Francisco 2. Three bases hit: San Francisco 2, por Castillo y F. Morán. Sacrifice hit: San Francisco 2, por Jimenez y Silveiro; Almenares 2, por Carrillo y Quintero. Double play: San Francisco 1, por Palomino y Jimenez. Struck out: Por Muñoz 7, á Palomino, Benavides, Jimenez 2 y González 3. Dieron los three strikes: Baró y Silveiro. Called balls: Por Muñoz 3, á Jimenez, González y E. Fontanalis; por Palomino 4, á C. Morán 2, Bustamante y Muñoz. Wilds pitcher: Muñoz 1. Dead balls: Muñoz 1, á E. Fontanalis; Palomino 1, á Cabañas. Time: 3 horas. Umpires: Borroto y Poyo.

ESTADO ACTUAL DE LA 2ª SERIE Table with columns: Habana, S. Francisco, Almenares, Cubano, P. E., Ganados.

—Y ¡no mientes! —Juro sobre la cabeza de hermano que he dicho la verdad.... Le llevaré á la hora.... ¡Qué dolor!.... Pero la muerte es el destino de todos.... ¡Cuántos cadáveres! ¡Cuántos cadáveres! ¡Jamás vi tantos! ¡Será una batalla terrible! —Y tú, ¡la viste á ella con un gavilán en la cabeza? —Sí. —¿Y una corona? —Sí, y un vestido blanco. —¿Y cómo supones que aquel gavilán pueda ser yo? —Ya te he hablado de aquel joven polaco.... ¡No puede ser á él, á quien se refiere la figura del gavilán! La hechicera se meditó un instante. —¡No!—dijo meneando la cabeza. —Para representar á un polaco sería un águila. —¡Loado sea Dios!.... Pues bien, ahora voy á dar las órdenes á mis bravos para que lo dispongan todo. Esta noche, en marcha. —De verdad partes? —Kmelinski y Orivonos me lo han ordenado. Tu misma has visto leyendo en el porvenir que se acerca una gran batalla. —Sí.... —Yo lo he leído también en una carta que Kmelinski me envió á Bar. Bogun no sabía leer, pero lo daba vergüenza confesarlo.

